

Le carnet de santé est un document qui réunit les événements qui concernent la santé de l'enfant depuis sa conception jusqu'à l'âge adulte (20 ans et plus).

Ce carnet constitue un lien entre votre famille et les différents médecins qui interviennent dans la surveillance de votre enfant.

Il doit être présenté à toute personne appelée à prendre en charge la santé de votre enfant.

Pour être utilisé plus facilement, ce carnet comporte :

- | Une partie rose pour la surveillance de la grossesse, jusqu'à l'accouchement.
- | Une partie bleue pour la naissance et les jours qui la suivent.
- | Une partie jaune pour le nourrisson et jusqu'à 2 ans.
- | Une partie orange pour l'enfant d'âge pré-scolaire, scolaire et l'adolescent.
- | Une partie verte pour les conseils.

Il doit accompagner l'enfant dans tous ses déplacements.  
Prenez-en soin au même titre que le livret de famille, et surtout ne l'égarerez pas.

يحتوي دفتر الصحي الوثيقة التي تجمع كل الأحداث المتعلقة بصحة الطفل من الحمل إلى البلوغ (20 سنة وأكثر) ويضم دفتر الصحي الرابط بين العائلة ومختلف الأطباء الذين يتدخلون لمراقبة صحة الطفل. علينا أن نقيم الدفتر لكل من يتكفل بالطفل لتسهيل استعماله وهو يضم:

- | جزء وردي : يعني بمراقبة الحمل حتى الولادة.
- | جزء أزرق : لمراقبة الطفل من الولادة حتى نهاية الشهر الأول.
- | جزء أصفر : لمراقبة الطفل الرضيع حتى سنتين.
- | جزء برتقالي : لمراقبة الطفل خلال سن التمرد من والمراهقة.
- | جزء أخضر : يحتوي على نصائح مختلفة.

يجب أن يرافق دفتر الصحي الطفل خلال تفاعله الصحية ويجب المحافظة عليه كالمحافظة على دفتر العالقي والرصص على عدم إبعاضه.

## الدفتر الصحي CARNET DE SANTE

Nom : ..... *Aymen* .....  
 Prénom (s) : ..... *Bouddjardj* .....  
 Né (e) le : ..... *10 / March / 2005* .....  
 Sexe : ..... *Masculin* .....  
 Adresse : ..... *Ain Samroun* .....  
 Commune : ..... *Bordj Boudoukh* .....  
 Wilaya : ..... *Bordj Boudoukh* .....  
 Nouvelle adresse : .....

Déclaré (e) à l'APC de : .....  
 Sous le numéro : .....  
 Wilaya : .....

صرح في بلدية : .....  
 تحت رقم : .....  
 ولاية : .....

## RENDEZ-VOUS

مواعيد

## EXAMEN DU NOUVEAU-NE

فحص الوليد

Service:

المصلحة

Nom du praticien:

إسم الطبيب

Sexe الجنس	male ذكر	Date تاريخ	15/08/05	Heure الساعة	05H15
Poids الوزن	3700g	Taille القامة	52cm	Périmètre crânien محيط الرأس	36cm

Score d'Apgar

minute

1

دقيقة

minutes

5

دقائق

علامة أبكار

Réanimation

إنعاش

Durée

المدة

Malformations

التشوهات

RAS

Transfert

التحويل

Motif du transfert

سبب التحويل

Examen du cordon 2A/1V

Emission d'urine

التبول الأول

Emission du méconium

إخراج العق

Cathétérisme des choanes

Recherche d'une atrésie de l'oesophage

Organes génitaux externes

Vitamine K1

Collyre

La mise au sein doit se faire dans la 1/2 heure qui suit la naissance

- يجب أن تبدأ الرضاعة الطبيعية في النصف ساعة الأولى بعد الولادة



